

Euroopan unionin virallinen lehti

C 97



Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

62. vuosikerta

14. maaliskuuta 2019

Sisältö

II Tiedonannot

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDONANNOT

Euroopan komissio

2019/C 97/01 Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia M.9267 – KKR/Telepizza) ⁽¹⁾ 1

IV Tiedotteet

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDOTTEET

Euroopan komissio

2019/C 97/02 Euron kurssi 2

EUROOPAN TALOUSALUEESEEN LIITTYVÄT TIEDOTTEET

EFTAn valvontaviranomainen

2019/C 97/03 ETA-sopimuksen liitteessä VII olevassa 1 kohdassa tarkoitetun säädöksen 21 artiklan 7 kohdan mukainen EFTAn valvontaviranomaisen ilmoitus (*Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2005/36/EY, annettu 7 päivänä syyskuuta 2005, ammattipätevyyden tunnustamisesta*) 3

FI

⁽¹⁾ ETA:n kannalta merkityksellinen teksti.

V Ilmoitukset

KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

Euroopan komissio

2019/C 97/04

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia M.9253 – Mercuria/Aegean) – Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia ⁽¹⁾

4

(1) ETA:n kannalta merkityksellinen teksti.

II

*(Tiedonannot)*EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA
VIRASTOJEN TIEDONANNOT

EUROOPAN KOMISSIO

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen**(Asia M.9267 – KKR/Telepizza)****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

(2019/C 97/01)

Komissio päätti 8. maaliskuuta 2019 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja todeta sen sisämarkkinoille soveltuvaksi. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ⁽¹⁾ 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa ainoastaan englanniksi, ja se julkistetaan sen jälkeen kun siitä on poistettu mahdolliset liikesalaisuudet. Päätös on saatavilla

- komission kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>); sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
- sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustolta (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=fi>) asiakirjanumerolla 32019M9267. EUR-Lex on Euroopan unionin oikeuden online-tietokanta.

⁽¹⁾ EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

(Tiedotteet)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA
VIRASTOJEN TIEDOTTEET

EUROOPAN KOMISSIO

Euron kurssi ⁽¹⁾

13. maaliskuuta 2019

(2019/C 97/02)

1 euro =

Rahayksikkö	Kurssi	Rahayksikkö	Kurssi		
USD	Yhdysvaltain dollaria	1,1303	CAD	Kanadan dollaria	1,5087
JPY	Japanin jeniä	125,89	HKD	Hongkongin dollaria	8,8728
DKK	Tanskan kruunua	7,4601	NZD	Uuden-Seelannin dollaria	1,6538
GBP	Englannin punttaa	0,85880	SGD	Singaporen dollaria	1,5325
SEK	Ruotsin kruunua	10,5540	KRW	Etelä-Korean wonia	1 279,12
CHF	Sveitsin frangia	1,1373	ZAR	Etelä-Afrikan randia	16,1987
ISK	Islannin kruunua	133,20	CNY	Kiinan jua renminbiä	7,5818
NOK	Norjan kruunua	9,7245	HRK	Kroatian kunaa	7,4175
BGN	Bulgarian leviä	1,9558	IDR	Indonesian rupiaa	16 091,85
CZK	Tšekin korunaa	25,668	MYR	Malesian ringgitiä	4,6224
HUF	Unkarin forinttia	314,60	PHP	Filippiinien pesoa	59,572
PLN	Puolan zlotya	4,2993	RUB	Venäjän ruplaa	74,0008
RON	Romanian leuta	4,7737	THB	Thaimaan bahtia	35,729
TRY	Turkin liiraa	6,1771	BRL	Brasilian realia	4,3260
AUD	Australian dollaria	1,6005	MXN	Meksikon pesoa	21,8210
			INR	Intian rupiaa	78,6620

⁽¹⁾ Lähde: Euroopan keskuspankin ilmoittama viitekurssi.

EUROOPAN TALOUSALUEESEEN LIITTYVÄT TIEDOTTEET

EFTAN VALVONTAVIRANOMAINEN

ETA-sopimuksen liitteessä VII olevassa 1 kohdassa tarkoitetun säädöksen 21 artiklan 7 kohdan mukainen EFTAn valvontaviranomaisen ilmoitus*(Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2005/36/EY, annettu 7 päivänä syyskuuta 2005, ammattipätevyiden tunnustamisesta)*

(2019/C 97/03)

ETA-sopimuksen liitteessä VII olevassa 1 kohdassa tarkoitetun säädöksen *(Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2005/36/EY, annettu 7 päivänä syyskuuta 2005, ammattipätevyiden tunnustamisesta)* 21 artiklan 7 kohdassa säädetään, että jokaisen EFTAn jäsenvaltion on ilmoitettava EFTAn valvontaviranomaiselle, jäljempänä 'valvontaviranomainen', antamistään laeista, asetuksista ja hallinnollisista määräyksistä, jotka koskevat mainitun säädöksen III luvun soveltamisalaan kuuluvien muodollista pätevyyttä osoittavien asiakirjojen myöntämistä.

Valvontaviranomaisen tehtävänä on julkaista asianmukainen ilmoitus, jossa mainitaan Islannin, Liechtensteinin ja Norjan hyväksymät muodollista pätevyyttä osoittavien asiakirjojen nimikkeet sekä tarvittaessa muodollista pätevyyttä osoittavan asiakirjan antava elin, asiakirjaan liitettävä todistus ja sitä vastaava ammattinimike, jotka mainitaan kyseisen säädöksen liitteessä V olevassa 5.1.1, 5.1.4, 5.2.2, 5.3.2, 5.3.3, 5.4.2, 5.5.2, 5.6.2 ja 5.7.1 kohdassa.

Koska Norja on ilmoittanut muutoksista, jotka koskevat lääketieteen erikoisalojen nimikkeitä, valvontaviranomainen julkaisee säädöksen 21 artiklan 7 kohdassa tarkoitetun ilmoituksen.

Lääketieteen erikoisalojen nimikkeet

Norja on ilmoittanut seuraavista muutoksista, jotka koskevat lääketieteen erikoisalojen nimikkeitä (direktiivin 2005/36/EY liitteessä V oleva 5.1.3 kohta):

Maa	Nimike Suu- ja leukakirurgia (lääkärin ja hammaslääkärin peruskoulutus)
Norge	

Maa	Nimike Leukakirurgia (lääkärin peruskoulutus)
Norge	Maxillofacial kirurgi

V

(Ilmoitukset)

KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

EUROOPAN KOMISSIO

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä

(Asia M.9253 – Mercuria/Aegean)

Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2019/C 97/04)

1. Komissio vastaanotti 7. maaliskuuta 2019 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004⁽¹⁾ 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä.

Ilmoitus koskee seuraavia yrityksiä:

- Mercuria Energy Group Limited ("Mercuria", Kypros), joka on yrityksen MDJ Oil Trading Limited määräysvallassa
- Aegean Marine Petroleum Network Inc. ("Aegean", Marshallinsaarten tasavalta).

Mercuria hankkii sulautuma-asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun yksinomaisen määräysvallan yrityksessä Aegean.

Keskittymä toteutetaan ostamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

- Mercuria on globaali energialla ja hyödykkeillä kauppaa käyvä konserni, jolla on päätoimipaikka Sveitsissä ja Yhdistyneissä arabiemiirikunnissa
- Aegean on kansainvälinen meriliikenteen polttoaineen logistiikkayritys, jonka päätoimipaikka on Kreikassa. Se myy ja toimittaa fyysisesti meriliikenteen polttoainetta satamissa, merellä, joissa ja muilla vesiväylillä ei puolilla maailmaa.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua sulautuma-asetuksen soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin.

Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistetusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla⁽²⁾.

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautuksissa on aina käytettävä seuraavaa viitettä:

M.9253 – Mercuria/Aegean

⁽¹⁾ EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1 ("sulautuma-asetus").

⁽²⁾ EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.

Huomautukset voidaan lähettää komissiolle sähköpostitse, faksilla tai postitse. Yhteystiedot:

Sähköposti: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faksi: +32 22964301

Postiosoite:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ISSN 1977-1053 (sähköinen julkaisu)
ISSN 1725-2490 (painettu julkaisu)



Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

FI